

# INTERNATIONAL HOSPITALITY PRODUKTKATALOG

GÄSTE PAGING

---

MOBILTELEFON-PAGING

---

PERSONAL PAGING

---

UMFRAGE-SYSTEM

---

PAGER/ PAGER TRANSMITTER



[www.lrs.eu.com](http://www.lrs.eu.com)

# KUNDENRUFSYSTEME

**Lange Wartezeiten werden vermieden, weil Essen und Getränke schneller serviert werden können. Kunden verlassen nicht frustriert ihr Restaurant.**

In Restaurants mit traditioneller Bedienung können unsere örtlichen Rufsysteme die Gäste benachrichtigen, wenn ihr Tisch bereit ist. Selbstbedienungs-Restaurants werden Gäste benachrichtigt, wenn ihr Essen fertig zum Abholen ist. So helfen unsere Pager dabei, Ihre Gäste schneller zu bedienen und Tische werden schneller wieder frei. Sie erreichen höhere durchschnittliche Einnahmen, und es gibt keine frustrierten Gäste, die wegen zu langer Wartezeit gehen.

## Eigenschaften:

- **Stummer Ruf** – vermeidet störende Signaltöne
- **Antidiebstahlfunktion & „Auto-Locate“ Finder** – Signalton, wenn das Rufsystem außer Reichweite ist
- **Einstellbare Leistungsstufen** – Sie kontrollieren die Reichweite selbst
- **NiMh-Akkus** – halten viele Jahre lang ohne ohne Memoryeffekt
- **Mehrere Rufmodi** – Alle Kundenrufsysteme können blinken, piepen, vibrieren oder leuchten
- **Restaurant ID** – Betrieb mehrerer Restaurants mit unserem System im gleichen Funkraum möglich
- **Wir stellen selbst her** – LRS entwirft und überwacht die Herstellung und Qualität aller unserer Produkte

## Mobiltelefon-Paging

An Orten, wo Pager leicht verloren gehen könnten, können Sie mit unseren T7450 Trinity- und T7500-Pagern auch eine aufgezeichnete Nachricht an das Mobiltelefon eines Gastes schicken (Telefon nicht mitgeliefert).



## Coaster Call®

Das erste Kundenrufsystem der Welt in Untersetzerform! Das Design ist durch den einzigartigen ringförmigen Pufferschutz quasi unzerstörbar. In drei Farben erhältlich: blau, grün und rauchgrau mit roten Lichtern.



## Pizza Pager™

Das gibt es nur bei uns! Der Pizza Pager™ arbeitet so gut, wie er aussieht. Speziell für italienische Restaurants und Pizzerien entworfen.



## Lobster Call™

Das erste Kundenrufsystem in Hummerform – ideal für Fischrestaurants. Der Hummer hat rote Lichter in einer matten, dunkelroten Hülle. Um Diebstahl zu verhindern, ist der Hummer das größte Rufsystem auf dem Markt, aber trotzdem leicht zu tragen.



## AdverTeaser®

Der erste großformatige UKW-Pager auf dem Markt, der beidseitig Platz für Werbung Ihres Restaurantes bietet. Das durchsichtige Gehäuse mit roten Lichtern ist sehr robust in einem Stück konstruiert, ohne offene Schrauben, um Manipulation zu verhindern.



## TRANSMITTER



### T7400

- 500-mWatt UKW-Transmitter
- Funktioniert mit allen LRS-Kundenrufsystemen



### T7450-The Trinity

- 500-mWatt UKW-Transmitter
- Funktioniert mit allen LRS-Kundenrufsystemen
- Patentierte Technologie sendet Signale an Mobiltelefone



### T7500

- 500-mWatt UKW-Transmitter
- Funktioniert mit allen LRS-Kundenrufsystemen
- Patentierte Technologie sendet Signale an Mobiltelefone



# PERSONAL PAGER

## Ihr Personal hat mehr Zeit für Ihre Gäste durch reduzierte Wege

Long Range Systems Personal Pager erlauben Ihren Bedienungen, mehr Zeit bei den Gästen zu verbringen, statt in der Küche oder an der Bar auf Bestellungen zu warten. Wenn eine Bestellung bereit ist, ruft das Küchenpersonal einfach per Pager die Bedienung zum Abholen. Das ist alles. Niemand muss sich Sorgen um Namensverwechslungen oder Schichtwechsel machen.

Und weil das Personal mehr Zeit im Gastraum verbringt, werden Tische schneller wieder frei und Sie sehen unterm Strich höhere durchschnittliche Einnahmen.

### Eigenschaften:

- **Das bewährteste Personal-Pager System**
- **Drahtlos programmierbar** – Sie können Pagernummern drahtlos vom Transmitter aus programmieren
- **UKW-Frequenz** – das Signal durchdringt Wände und Fußböden besser (internationale Frequenzen sind ebenfalls erhältlich)
- **Nickelmetallhydrid-Akkus** – halten viele Jahre lang ohne Memoryeffekt
- **Wir stellen selbst her** – LRS entwirft und überwacht die Herstellung und Qualität aller unserer Produkte
- **Gebührenfreier technischer Hilfsdienst rund um die Uhr. Telefonische Hilfe für alle LRS** – Produkte zu jeder Zeit
- **Dienst-Alarm** – Benachrichtigt Ihr Personal automatisch, wenn regelmäßig vorgesehene Aufgaben anfallen (Toiletten kontrollieren, Abwaschwasser ablaufen lassen usw.)
- **Manager Alarm** – Der Manager wird benachrichtigt, wenn ein Kellner bestelltes Essen nicht binnen einer bestimmten Zeitspanne serviert. Nur erhältlich mit Löschtastenfunktion



### BUTLER II

Die kostengünstige Rufsystem-Lösung für kürzere Reichweiten. Das schlanke Gerät mit fünf Knöpfen kann an fast jeder Oberfläche angebracht werden. Jeder Knopf kann programmiert werden, stumm einen Kellner, Wirt, Manager usw. zu rufen.

**Kompatibel mit:** Personal Pager, Alphanumerischen Pagern



### T9550LCK

Dieser kostengünstige 1/4 Watt-Transmitter ist einfach in der Anwendung und sendet an bis zu 12 Pager mit nur einem Knopfdruck. Das ideale Gerät für Restaurants mit 12 oder weniger Kellnern.

**Kompatibel mit:** Kellner Pager



Eingebauter Halter für trocken abwischbare Marker

### T9601

Ruft bis zu 16 Kellner oder alle zur selben Zeit. Eingebaute Uhr, Halter für abwischbare Marker und abnehmbare magnetische Namensschilder – eine gute Wahl! Mehrere Geräte können an verschiedenen Orten in größeren Restaurants positioniert werden. T9601 unterstützt mehrere Sprachen.

**Kompatibel mit:** Personal Pager, Alphanumerischen Pagern



### T9101

Unser Doppelfrequenztransmitter in Topqualität ist ideal für Restaurants mit weniger als 30 Bedienungen. Durch eingebaute Programmierstifte können die Pager vor Ort programmiert werden. Köche werden die Bedienung mit nur einem Knopfdruck lieben!

**Kompatibel mit:** Personal Pager, Alphanumerischen Pagern



Personal und 1-Kanal alphanumerische Pager



Personal Pager



und 1-Kanal alphanumerischer Pager



Multi-Kanal alphanumerischer Pager

# KUNDENBEFRAGUNGEN

## Präzise Feedbacks von mehr als 75% Ihrer Kunden

Die elektronische Umfrage von Allegiant erreicht eine Response-Rate von 75 - 85% Ihrer Kunden am Tag. Einfach im Gebrauch und in Form und Funktion patentiert- die elektronische Umfrage macht es Ihren Kunden leicht, ein Feedback vor Ort abzugeben. Und es alarmiert einen Manager per Pager über unzufriedene Kunden - bevor diese Ihr Haus verlassen haben.

### Features:

- Manager Pager Alarm - Piepst einen Manager bei negativem Kunden-Feedback
- Tägliche Berichte
- Professionelles, individuelles Umfrage Design
- Mehrere Umfragen können gleichzeitig durchgeführt werden

# NETPAGE UNLIMITED

## Zugriff auf Mitarbeiter und Information von Kunden - unabhängig vom Aufenthaltsort

Netpage Unlimited ist die erste PC-Netzwerk basierende Paging-Lösung mit unbegrenzter Reichweite - um den Kommunikationsansprüchen in Ihrem Unternehmen gerecht zu werden. Informieren Sie Mitarbeiter oder Gäste von jedem PC Ihres Unternehmens aus - per lokalem Pager, SMS oder Email. Netpage Unlimited funktioniert in allen per WAN konnektierten Standorten.

### Features:

- Weltweites Paging
- WEB-Browser basierend
- Vermeidet Funklöcher
- Einzel- und Gruppen-Paging
- Personalisierte Alarmfunktionen
- Optionale Wartelisten und SMS-Versand
- Vielfältige Paging und Messaging Optionen
- Benachrichtigungen per Pager, SMS oder und Email
- Keine Grundgebühren
- Mehrsprachig: Englisch, Deutsch, Französisch...

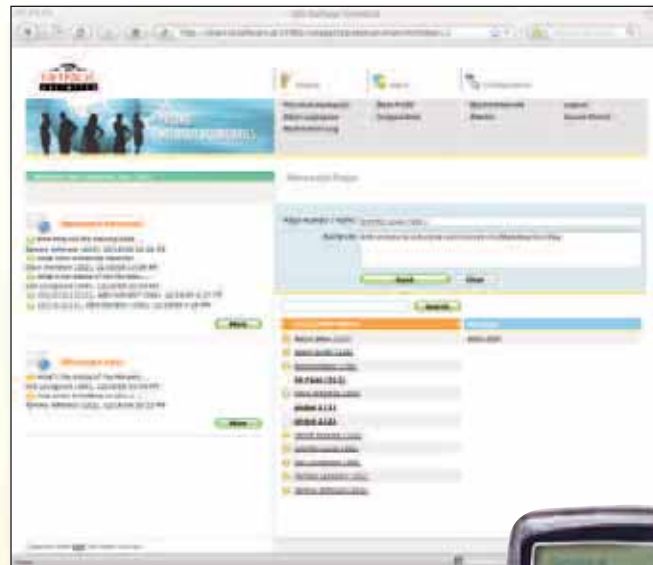
## Elektronische Kommentarkarte



*Erhältlich auf Englisch,  
Spanisch und  
Französisch*

*Werden auf der  
Datenübertragungsstation  
aufbewahrt*

**Hören Sie noch  
VOR den Freunden  
Ihrer Kunden, wie  
es Ihren Gästen  
gefallen hat!**



*NetPage Unlimited Screen Shot*



*Alphanumerische Pager*

# PUSH FOR SERVICE™ PAGING-SYSTEME

## Mehr Umsatz durch schnellen Service, wenn der Kunde ihn verlangt

Der Name verrät schon alles – Push For Service, Service auf Knopfdruck.

Ihr Gast ruft einfach per Knopfdruck sofort einen Kellner, Manager oder anderen Mitarbeiter.

So halten Sie Ihre Gäste bei Laune, weil sie schneller bedient werden, und Sie verkaufen so mehr Essen und Getränke. Außerdem sorgen sie für höhere Leistungskraft beim Personal.

### Vorteile:

- Ihre Gäste können bequem genau dann Bedienung verlangen, wenn sie wollen
- Tische werden schneller wieder frei, daher höhere durchschnittliche Einnahmen
- Hohe Leistungsfähigkeit des Personals wird gesichert



### Butler II™

Die kostengünstige Paging-Lösung, wenn Sender für kürzere Reichweiten eingesetzt werden sollen. Diese schlanken Apparate mit einem oder fünf Knöpfen können an fast jeder Oberfläche angebracht werden. Alle Knöpfe können programmiert werden, um lautlos Angestellte aus verschiedenen Räumen in Restaurants, Nachtclubs usw. zu rufen. Butler II™ ist ideal für Festräumlichkeiten und Konferenzräume.

**Kompatibel mit:** Personal Pager, Alphanumerischen Pagern



### Table Genie™

Mit diesem winzigen Pager mit drei Tasten können Gäste direkt von ihrem Tisch einen Kellner rufen. In Restaurants kann eine Nachricht zu einem alphanumerischen Pager geschickt werden. In Nachtclubs kann eine Nachricht an einen Monitor im Dienstraum geschickt werden. Der Pager kann auf Ein-Knopf- oder Drei-Knöpfe-Modus eingestellt werden, und für alle Knöpfe können bestimmte Nachrichten einprogrammiert werden (Getränke bringen, Rechnung, Manager usw.).

**Kompatibel mit:** Alphanumerischen Pagern



### Beach Butler™

Speziell für Hotels und Ferienanlagen mit Strand- und Poolbedienung entwickelt. Der einzigartige Pager ist ein echter Blickfang und kann an jedem Sonnenschirm oder Liegestuhl angebracht werden. Das Gerät ist 100% wasserdicht und manipulationsicher.

**Kompatibel mit:** Alphanumerischen Pagern



**Aufladegerät 9 für Personal und 1-Kanal alphanumerische Pager**



**Personal Pager**



**1-Kanal alphanumerischer Pager**



**Multi-Kanal alphanumerischer Pager**



## WIE LRS-PAGING-SYSTEME IHREM UNTERNEHMEN HELFEN

Informationen für Kunden  
ausserhalb Eruopas  
erhalten Sie unter:  
(001) 469.341.4137

### U.S. Hauptgeschäftsstelle

Long Range Systems, Inc.  
4550 Excel Parkway, Suite 200  
Addison, TX 75001  
(001) 214.553.5308

### Long Range Systems GmbH

Steinriedendamm 15-17  
Gebäude 2C  
38108 Braunschweig  
Germany  
Tel +49 531 310542 0  
Fax + 49 531 310542 24

### Weltweite Niederlassungen

Argentinien  
Australien  
Brasilien  
Kanada  
Kolumbien  
Zypern  
Dubai  
Ecuador  
Frankreich  
Deutschland  
Guatemala  
Hong Kong  
Israel  
Italien  
Kuwait  
Mexiko  
Polen  
Spanien  
Taiwan  
Türkei

Vereinigte Arabische Emirate  
Vereinigtes Königreich

[www.lrs.eu.com](http://www.lrs.eu.com)

### Erfahrung

LRS ist seit 1993 der führende Lieferant für lokale Personal- und Kundenrufsysteme. Wir finden die effektivsten Lösungen und richten uns nach den Bedürfnissen unserer Kunden. Wir bieten jetzt auch andere Produkte an, die entworfen wurden, um den Verkauf von Geschenkgutscheinen zu steigern und Marketingangaben von Kunden in Echtzeit zu erfassen.

### Innovation

LRS besitzt 19 Patente für unsere Produkte, und wir bieten mehr Optionen als jede andere Firma. Sagen Sie uns, was Sie brauchen, und wir liefern ein System, das Ihnen Kundenzufriedenheit sichert, den Verkauf steigert und die Leistungsfähigkeit Ihres Personals verbessert.

### LANGLEBIGE, WIEDERAUFLADBARE BATTERIEN

Die Nickelmetallhydrid-Akkus aller unserer aufladbaren Pager haben eine weitaus höhere Lebensdauer als andere (etwa fünf Jahre) und leiden nicht unter Datenspeicherproblemen wie andere Rufsysteme. Kein Ausschalten nötig, keine leeren Batterien.

### ANTIDIEBSTAHLFUNKTION

Ein Tonsignal erinnert Kunden, wenn ein Pager aus dem Restaurant mitgenommen wird. LRS-Sender können außerdem ein "Auto Locate" - Findesignal senden, um im Gebäude verlorene Pager zu orten.

### UKW-TECHNOLOGIE VERGRÖSSERT DIE REICHWEITE

Sogar die größten Restaurantkomplexe können unsere Rufsysteme nutzen. Wir nutzen Ultrakurzwellentechnologie (420-470 MHz), die die beste Reichweite und Zuverlässigkeit in einem Rufsystem bietet. Diese Technologie ermöglicht eine Reichweite von bis zu 1,6 km.

### Qualität

LRS ist sowohl ein Ingenieurbetrieb als auch Herstellungsfirma. Jedes einzelne unserer Produkte wird von uns entwickelt und zusammengesetzt. Die Qualität unserer Produkte wird streng geprüft und wir entwickeln Rufsysteme mit Eigenschaften, die Ihnen wichtig sind.

### LANGLEBIGE UND ROBUSTE RUFSYSTEME

Unsere wiederaufladbaren Pager haben keine direkt angebrachten Klammern, die abbrechen könnten. Sie werden aus extrem haltbarem Lexanplastik hergestellt und überstehen selbst die raueste Umgebung.

### SEPARATE SYSTEMHALTER

Anstelle von integrierten Gürtelclips, die leicht abbrechen, werden unsere aufladbaren Pager in separaten Haltern getragen. So werden abgebrochene Gürtelclips vermieden, und wenn etwas mit der Halterung nicht stimmt, muss nicht der ganze Pager zur Reparatur eingeschickt werden.

### Preisvorteil

LRS war schon immer marktführend für Produkte, die Ihnen die beste Qualität zum günstigsten Betrag bieten. Wir liefern garantiert die meisten Eigenschaften zum niedrigsten Preis. Wenn Sie dann noch den Verkaufsanstieg durch verbesserte Kundenzufriedenheit und Leistungsfähigkeit des Personals mit einrechnen, ist der Wert unsere Rufsysteme nahezu unschätzbar.